

Texte : Marc 5, 1-21 - Incursion à Gérasa

Traduction : Pierre Chamard-Bois

¹ Ils [Jésus et ses disciples] allèrent vers l'au-delà de la mer, vers le pays des Géraséniens.

² Aussitôt que Jésus fut hors de la barque, il vint à sa rencontre un humain, sorti des tombeaux, dans un esprit impur.

³ Il avait pour habitation les tombeaux, et personne ne pouvait plus le lier, même avec une chaîne.

⁴ Car souvent il avait été lié avec des entraves et des chaînes, mais il avait rompu les chaînes et brisé les entraves, aussi personne n'avait la force de le maîtriser.

⁵ Il était sans cesse, nuit et jour, dans les tombeaux et dans les montagnes, criant, et se meurtrissant avec des pierres.

⁶ Et ayant vu Jésus de loin, il accourut et se prosterna devant lui,

⁷ et il cria d'une voix forte : « *Qu'y a-t-il entre moi et toi, Jésus, Fils du Dieu le Très Haut ? Je te conjure par Dieu de ne pas me tourmenter.* »

⁸ Car Jésus lui disait : « *L'esprit impur, sors de cet humain !* »

⁹ Et il l'interrogeait : « *Quel est ton nom ?* » Et il lui dit : « *Légion est mon nom, parce que nous sommes nombreux* ».

¹⁰ Et il le suppliait beaucoup de ne pas les envoyer hors du pays.

¹¹ Il y avait là, près de la montagne, un grand troupeau de porcs qui paissaient.

¹² Et ils le supplièrent en disant : « *Envoie-nous dans ces porcs, afin que nous entrions en eux* ».

¹³ Et il le leur permit. Et les esprits impurs sortirent, entrèrent dans les porcs, et le troupeau s'élança en bas de la falaise dans la mer : ils étaient environ deux mille, et ils s'étouffèrent dans la mer.

¹⁴ Ceux qui les faisaient paître s'enfuirent, et annoncèrent la nouvelle dans la ville et dans les campagnes. Les gens vinrent voir ce qui était arrivé.

¹⁵ Ils viennent auprès de Jésus, et ils examinent le démonisé, celui qui avait eu le Légion, assis, vêtu, et dans son bon sens ; et ils eurent peur.

¹⁶ Ceux qui avaient vu ce qui s'était passé leur racontèrent ce qui était arrivé au démonisé et à propos des porcs.

¹⁷ Alors ils se mirent à supplier Jésus de quitter leur territoire.

¹⁸ Comme il montait dans la barque, celui qui avait été démonisé le supplia pour qu'il soit avec lui.

¹⁹ Jésus ne le lui permit pas, mais il lui dit : « *Va dans ta maison, auprès des tiens, et annonce-leur tout ce que le Seigneur a fait pour toi, et comment il a eu pitié de toi.* »

²⁰ Et il s'éloigna, et il se mit à proclamer dans la Décapole tout ce que Jésus avait fait pour lui. Et tous s'étonnaient.

²¹ Et Jésus traversa de nouveau vers l'au-delà [...]